

Forfatter: Staffeldt, A. W. Schack von

Titel: Udrag fra Skaal for Torwaldsen i Sleawig paa hans Reise til Kbhvn.

Citation: Staffeldt, A. W. Schack von: "Samlede digte", i Staffeldt, A. W. Schack von: *Samlede digte*, udg. af Henrik Blicher , Det Danske Sprog- og Litteraturselskab, C.A. Reitzel, 2001, s. 436. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-staf02tom-shoot-idm139730422587504/facsimile.pdf> (tilgået 26. april 2024)

Anvendt udgave: Samlede digte

Skaal for Törwaldsen  
i Sleswig  
paa hans Reise til Kbhvn.

Phidias-Törwaldsen! dig jeg rækker Vænen, den reene,  
Udi det pureste Guld; Væn er det højere Liv,  
Törwaldsen! Skaal! Thi med ham gienblomstrer Hællas

Wie eine Jaspiskuppel glänzt

- 1     Wie eine Jaspiskuppel glänzt  
      So blau und klar der Himmelbogen  
      Der Strom, den noch kein Ufer kränzt  
      Hat doch sein Panzer abgezogen.
- 2     Die Lerche singt aus blauer Luft,  
      Wie ein Unsichtbarer vom Himmel  
      Und ruft aus der Wintergruft  
      Der Blumen farbiges Gewimmel.
- 3     Ein kräftiger Nannengesang  
      Erschallt euch aus dem Buchenhaine:  
      Der Finke ist's, mit Sehnsuchtsdang  
      Hüpfet er so keck im Sonnenscheine.
- 4     So öffne dann den reichen Schooß  
      Du süße, liebe Mutter Erde,  
      Und gib die Blümlein wieder los  
      Daß wiederum rings Frühling werde.
- 5     Daß Lieb' u. Wonne wiederum  
      Mit süßer Schönheit im Vereine  
      Uns zaubern im Elysium  
      Mit beß'rer Welten kurtzen Scheine.